

信頼の品質と価格  
**Joia Lorena**  
 ジョイア ローレナ 石井宝石店  
 SINCE 1972  
 Alameda Campinas, 1190 Fones: (55 11)  
 Jd. Paulista - São Paulo - SP 3885-4938 / 3885-4656  
 www.joialorena.com.br

TEMPLO XINTOISTA DO BRASIL  
**南米神宮**  
 御神威拜戴 沼予八方被  
 Rua Estado de Israel, 76 - Vila Clementino SP  
 Tel: (11) 5575-4783 - www.templouxintoista.org.br

# 首相、原発再稼働を明言

## 野党と建設的議論を 福島事故を教訓に安全確保へ



安倍首相が答弁する参院予算委。右は復興相。10日午前

【共同】安倍首相は10日の参院予算委員会で、原発の再稼働について「原子力規制委員会が厳しい基準で安全と認めれば、地元と協議をいいた上で再稼働していきたい」と述べ、再稼働に前向きな姿勢を重ねた。東日本大震災から11日目を迎える中、被災地に復興の実感を広げる決意も明らかにした。エネルギー政策に関し「国民生活や経済活動に支障がないよう、責任あるエネルギー政策を構築することが何よりも重要だ」と指摘。原発の安全性については「東京電力福島第1原発事故の教訓を踏まえ、安全を確保することが大前提だ」と強調した。

答弁。参院予算委は首相と関係閣僚が出席して災害復興とエネルギー政策に関する集中審議を実施した。

復興は道半ばだ」と説明。今後の政策で「復興のスピードが上がるように見えてくる課題がある。現場の声を聞きながら、きめ細かに対応したい」と語った。

被災地の防潮堤の高さをめぐり住民から賛否の声が出ている問題には「発生直後の気持ちは住民の意思は相当変わって。自治体と相談しながら見直しも考える必要がある」との見解を示した。

追加提訴も  
 東京電力福島第1原発事故を受け、福島県から各地に避難している被災者らが、国と東電に1人当たり1100万円の損害賠償を求めている訴訟で、新潟県に避難している30世帯99人が10日、新潟地裁に追加提訴した。請求額は計1億8900万円。山形地裁にも同日、山形県に避難している58世帯207人が追加提訴。請求額は計2億7700万円。

原告は避難生活や将来の健康不安によって甚大な精神的苦痛を受けたとして、原発事故の過失責任を認めるよう求めている。

若田船長が就任  
 第39代、宇宙基地で日本人初  
 【共同】国際宇宙ステーションで日本時間9日午後、ステーションを指揮する権限を引き継ぎ、式が開かれ、若田光一（50）が第39代船長に就任した。世界各国主導する米国とロシアから選ばれており、両国以外は欧州とカナダから1人ずつ。若田さんはアジア初の船長となり、帰還する5月中旬まで2カ月間、米口の飛行士を率いる。米口の飛行士を率いる。米口の飛行士を率いる。

マレーシア航空機消息絶つ  
 239人搭乗、日本人乗客なし  
 【クアラルンプール共同】マレーシアの首都クアラルンプールから北京アラランブルールへ向かっていたマレーシア航空370便ボーイング777（乗客乗員239人）が8日午前2時40分（日本時間午前3時40分）ごろ、消息を絶った。マレーシア航空が発表した。同航空によると、乗客に日本人はいない。

元象印副社長 殺人犯に死刑判決  
 【共同】堺市で2011年、元象印マホービン副社長尾崎宗秀（52）が、当時（84）に2人が相次いで殺害された事件で、強盗殺人などの罪に問われた無職西口宗宏（52）の裁判員裁判（52）の裁判員裁判（52）の判決が10日、大阪地裁堺支部であり、森浩史裁判長は求刑通り、死刑を言い渡した。裁判員裁判の死刑判決は21件目。

## 金正恩氏の妹、公式登場か

### 北朝鮮で選挙、権力再編も

【平壤、北京共同】北朝鮮で9日、金正恩第1書記の体制になって初の最高人民会議（国会）代議員選挙が実施された。張成沢元国防副委員長が代わりの行方焦点。朝鮮中央通信は金第1書記が軍人の候補者に投票し、第1書記の妹と同じ名前「金ヨジョン」同氏が随行したと伝えた。ヨジョン氏の名前が北朝鮮メディアで紹介されたことはこれまでなく、確認されれば初の公式登場となる。当選者は10日発表されるとみられ、

若田さんは「地球最大規模の国際プロジェクトで大任を任せられ、日本人として誇りに思う」とあいさつした。

これまでの船長はほとんどステーション計画を主導する米国とロシアから選ばれており、両国以外は欧州とカナダから1人ずつ。若田さんはアジア初の船長となり、帰還する5月中旬まで2カ月間、米口の飛行士を率いる。米口の飛行士を率いる。

## 平和への誓い新たに

### 東京大空襲69年で法要

【共同】約10万人が死亡したとされる太平洋戦争末期の東京大空襲から69年たった10日、犠牲者らの遺骨が安置されている東京都慰霊堂（墨田区）で法要が営まれた。秋篠宮ご夫妻も参列し、焼香された。東京大空襲は1945年3月10日未明に突如、爆撃機B29が大量の焼

死者の氏名が判明。都が作成し、慰霊堂近くの祈念碑の内部に保管している犠牲者名簿の人数は計8万1500人になった。

東京大空襲で亡くなった犠牲者の氏名が判明。都が作成し、慰霊堂近くの祈念碑の内部に保管している犠牲者名簿の人数は計8万1500人になった。

W・フォード氏  
 【ニューヨーク共同】ウィリアム・フォード氏（米自動車大手フォード・モーター）副会長、創業者の孫。9日、肺炎のため自宅で死去。88歳。フォード社が9日発表した。

フォード創業者ヘンリー・フォードの存命する最後の孫で、ウィリアム現会長の父に当たる。1925年生まれ。フォード取締役を48年から2005年まで57年間務め、副会長などを歴任した。

フォードが本社を置くミシガン州のプロフツトビル、NFLのチーム「デトロイト・ライオンズ」を1960年代前半に買収し、オーナー兼会長としてチームの強化に情熱を注いだ。

最高人民会議代議員選挙が実施された。張成沢元国防副委員長が代わりの行方焦点。朝鮮中央通信は金第1書記が軍人の候補者に投票し、第1書記の妹と同じ名前「金ヨジョン」同氏が随行したと伝えた。ヨジョン氏の名前が北朝鮮メディアで紹介されたことはこれまでなく、確認されれば初の公式登場となる。当選者は10日発表されるとみられ、

若田さんは「地球最大規模の国際プロジェクトで大任を任せられ、日本人として誇りに思う」とあいさつした。

これまでの船長はほとんどステーション計画を主導する米国とロシアから選ばれており、両国以外は欧州とカナダから1人ずつ。若田さんはアジア初の船長となり、帰還する5月中旬まで2カ月間、米口の飛行士を率いる。米口の飛行士を率いる。

死者の氏名が判明。都が作成し、慰霊堂近くの祈念碑の内部に保管している犠牲者名簿の人数は計8万1500人になった。

東京大空襲で亡くなった犠牲者の氏名が判明。都が作成し、慰霊堂近くの祈念碑の内部に保管している犠牲者名簿の人数は計8万1500人になった。

Visitar o Japão ficou muito mais fácil  
 Conheça muito mais do país dos sushis, samurais e alta tecnologia.  
 A Alfainter, em parceria com o Daycoval Câmbio, possui as melhores soluções para a sua viagem internacional. As principais moedas em espécie do mundo, cartões em moeda estrangeira e muito mais para facilitar a sua viagem.  
 Para viagens de lazer, negócios ou estudos, consulte a Alfainter.

GIGANTES DA ÁSIA  
 Dubai, Beijing, Xian, Shanghai, Seul, Osaka, Quioto, Atami, Hakone, Monte Fuji e Tóquio  
 Saídas: Maio, Setembro ou Outubro  
 \*\* Restam poucos lugares disponíveis!  
 Inclui: Passagens, hospedagens, refeições, cidadãs no programa, seguro de viagem e muito mais!  
**TUNIBRA TRAVEL**  
 www.tunibra.com.br | tunibra@tunibra.com.br  
 INFORMAÇÕES E RESERVAS: (11) 3346-8225  
 Praça da Liberdade, 170 - Liberdade - SP

# 国内の車4540万台に達す

## 4・4人に車が1台 渋滞悪化には国内事情も

国内の車の走行台数は止まるところを知らず、2013年には総計4540万台、4・4人に1台の割合で車を所有するようになったと10日付G1サイトが報じた。



マルジナル・ド・チエテを利用してセントロに向かう車で混雑休日前日の聖市5月23日大通り (Fotos Publicas)

## バイク利用10年で3倍に

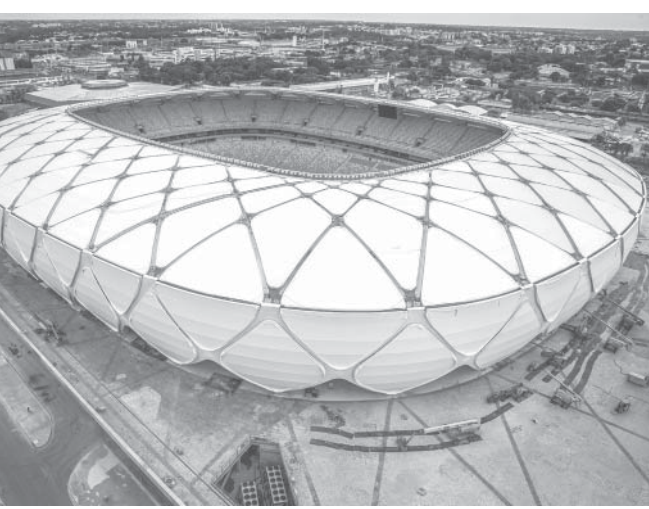
ドウル教授によると、一車の保有率が国内よりも高くない渋滞がない国もある。伯国の渋滞は、車の数でなく、公共交通整備を怠りすぎた結果だといえる。同教授は聖市を例に挙げ、「買い物や夜のレジャーのために出かけるだけなら大渋滞は起きないが、650万台の車が毎日、同じ時間、同じ方向に向かって乗り出せば渋滞が起きるのは当然だ」と説明している。

伯国では、車より安く専用道13キロ、同レーン12キロがある聖市ロンドニアツバタ。9日付フォーリヤ紙によれば、同市での自転車保有台数は無料貸し出し用200台を含め、少なくとも13万台、車は9万4千台で、国内でも有数の健康や環境に配慮した町となっている。

今年の世界ワイルドカップ会場のひとつであるアマゾン州のアマゾニアが9日にオープンした。だが、現状で大きな課題も残している。10日付付録紙が報じている。

## アマゾニアの会場オープン 不完全さや将来に不安の声

シオナル対バラ州レレのレモとの試合だった。この試合には2万3千人の観客が詰めかけ、4万3700レアルの興行収入を得たが、スタジアムの定員は4万2374人。これは到底及ばない。アマゾニア州のオマリ・アジス州知事は「このスタジアムの最大の難関は、将来にどういう用途を与えるか。白い巨象のようにならない」と語っている。同スタジアムは維持費に50万レアルかかるという見込みがある。現時点でアマゾニア州のクラブ・チームには選手権で3部以上のチームは存在しない。また、スタジアム内でも問題が多く見受けられる。このスタジアムの駐車場は現時点では出でなく、観客はバスやモノレールの利用に頼らざるを得ない状況だ。また、中に入ると、座席がセメントで汚れていた。壁が剥がれ、雨漏り用のパイプが散見されたり、冷房の一部作動しなかったり、という問題が指摘された。観客の評判が最も悪かったのは、



9日にオープンしたアレナ・アマゾニア

店内で水1本3レアル、350mlの飲料水も4レアルなどの価格の高さがあった。9日の試合の際は、スタジアムの外で小規模ではあったが、マニフェス タンも起こった。このようなものを作るより、教育や保健、交通をもっと充実させてくれ」と抗議者たちは訴えていた。

## ペトロブラスの暴落目立つ ドル高レアル安の影響受け

米国の経済通信社ブルームバーグが発表したデータによると、「世界で最も資産価値の高い企業500傑」に入っている伯国企業の数が減少していることがわかった。さらに、この500傑入りした企業中の「この1年で最も価値の落ちた企業10傑」に、伯国企業が4つも入っていたこと明らかとなった。10日付伯国紙が報じている。「世界で最も資産価値の高い企業500傑」のランキングは毎年3月にブルームバーグが発表しているもので、今年のものである。伯国企業が最も価値の落ちた企業は、飲料水メーカーのアンベブ(Ambé)の61位で、株式時価総額は114億ドルだった。以下、121位にペトロブラス、134位にヴァーレ、142位にイタル銀行と続き、6企業が500傑以内のランキングしたが、昨年は10企業が500傑に入っていた。さらに、これら500傑の中で、この12カ月で株価総額が最も落ちた上位10企業を抽出した場合、そこに伯国企業が4企業入っていること明らかとなった。伯国企業が損失額が最も大きかったのは世界でもワースト2位となったペトロブラスで、前年比で34・4%の株価落ちとなった。同社は2009年には、資産価値の最も高い企業の10企業のうちの一と数えられていた企業であった。ペトロブラスがこま

部で別水系からの取水がはじまる。これらの対策がどこまで機能するか。昨年の後半から聖市ショッピングの駐車場でも不法開削され問題となっていたファンキのイベント「ロレジン」が8日、9日と公園に舞台を移して行なわれ、早速問題となっている。8日に西部ヴィアラ・ロボス公園で行なわれたものでは、参加者同士の殴り合いの喧嘩や公園内の施設の破壊も報告された。9日の報道では乱闘があり、腹部を蹴られた人がいたという。これではなかなか理解は得られないか。9日の聖市選手権、決勝トーナメントに逆転した。9日の聖市選手権、決勝トーナメントに逆転した。

腕を失う事故から早1年  
講演活動や技術訓練に励む

一大災難か克服の歴史  
紙によると、これは、2013年3月10日早朝

出を目標とするコリンチャンが本拠地パカエンブーでサンパウロに2-3で敗れ、苦しい立場に追い込まれた。既に決勝に進出を決めていたサンパウロは、容赦なかった。これでコリンチャンは残り2試合で、Bグループ2位のイトウ・アルノと勝点差2点の3位。連勝で乗り切らないとかなり難しい。

天気予報

サンパウロ市	最高	最低	天気
3月	29度	20度	晴一時雷雨
12日	29度	20度	晴一時雷雨
13日	30度	21度	晴一時雷雨
14日	30度	21度	晴一時雷雨
12日	31度	22度	晴又は曇
13日	32度	22度	晴又は曇
14日	31度	22度	晴一時雷雨
12日	32度	20度	晴一時雷雨
13日	32度	20度	晴一時雷雨
14日	32度	20度	晴一時雷雨

日の出:06 日の入:18:26

外国為替市場  
中銀サイト現在  
3月10日午後4時現在  
米ドル相場  
売 2.3514 R\$  
買 2.3505 R\$  
円相場  
売 0.0228 R\$  
買 0.0228 R\$

SCANDALIO lounge  
5つの最適な調和された空間...  
ダンスホール  
スシパー付きのレストラン  
パンガロー風のレストハウス  
パーティー会場  
スペシャルシート  
豊富なオプションを、お楽しみ下さい。

世界で最高の夜をあなたに  
Ryo Mizuno  
O Precursor da Imigração Japonesa no Brasil

いま、明らかになる移住地建設の秘められた歴史  
共生の大地 アリアンサ  
R\$70 レアル

水野龍  
Ryo Mizuno  
O Precursor da Imigração Japonesa no Brasil  
R\$35,00

www.nikkeishimbun.com.br ニッケイ新聞 (11) 3340-6060



# 切れた神経の再生促進

## 純国産の誘導チューブ

### 8割超が知覚機能回復

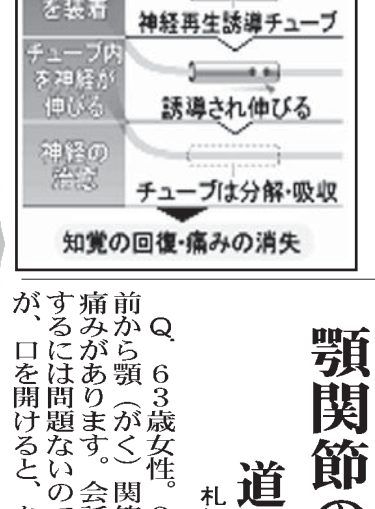


手の外科、千葉大の平瀬雄一医師

【共同】外傷などで切れてしまった末梢神経の欠損部分を橋渡しするようにつなぎ、神経の再生を促進する「神経再生誘導チューブ」が治療現場に広がりはじめた。日本の企業が開発し、昨年3月、世界に先駆けて国内で承認された。7月から保険適用となった純国産の医療材料だ。手や指の神経損傷を対象とした臨床試験(治験)では、80%を超える患者で知覚機能が回復。運動神経の再生や、がんの手術で切除した神経の再生など、幅広い用途への応用も期待されている。

「共同」外傷などで切れてしまった末梢神経の欠損部分を橋渡しするようにつなぎ、神経の再生を促進する「神経再生誘導チューブ」が治療現場に広がりはじめた。日本の企業が開発し、昨年3月、世界に先駆けて国内で承認された。7月から保険適用となった純国産の医療材料だ。手や指の神経損傷を対象とした臨床試験(治験)では、80%を超える患者で知覚機能が回復。運動神経の再生や、がんの手術で切除した神経の再生など、幅広い用途への応用も期待されている。

「共同」外傷などで切れてしまった末梢神経の欠損部分を橋渡しするようにつなぎ、神経の再生を促進する「神経再生誘導チューブ」が治療現場に広がりはじめた。日本の企業が開発し、昨年3月、世界に先駆けて国内で承認された。7月から保険適用となった純国産の医療材料だ。手や指の神経損傷を対象とした臨床試験(治験)では、80%を超える患者で知覚機能が回復。運動神経の再生や、がんの手術で切除した神経の再生など、幅広い用途への応用も期待されている。



神経再生誘導チューブ「ナーブリッジ」の外観(東洋紡提供)

【共同】外傷などで切れてしまった末梢神経の欠損部分を橋渡しするようにつなぎ、神経の再生を促進する「神経再生誘導チューブ」が治療現場に広がりはじめた。日本の企業が開発し、昨年3月、世界に先駆けて国内で承認された。7月から保険適用となった純国産の医療材料だ。手や指の神経損傷を対象とした臨床試験(治験)では、80%を超える患者で知覚機能が回復。運動神経の再生や、がんの手術で切除した神経の再生など、幅広い用途への応用も期待されている。

【共同】外傷などで切れてしまった末梢神経の欠損部分を橋渡しするようにつなぎ、神経の再生を促進する「神経再生誘導チューブ」が治療現場に広がりはじめた。日本の企業が開発し、昨年3月、世界に先駆けて国内で承認された。7月から保険適用となった純国産の医療材料だ。手や指の神経損傷を対象とした臨床試験(治験)では、80%を超える患者で知覚機能が回復。運動神経の再生や、がんの手術で切除した神経の再生など、幅広い用途への応用も期待されている。

【共同】外傷などで切れてしまった末梢神経の欠損部分を橋渡しするようにつなぎ、神経の再生を促進する「神経再生誘導チューブ」が治療現場に広がりはじめた。日本の企業が開発し、昨年3月、世界に先駆けて国内で承認された。7月から保険適用となった純国産の医療材料だ。手や指の神経損傷を対象とした臨床試験(治験)では、80%を超える患者で知覚機能が回復。運動神経の再生や、がんの手術で切除した神経の再生など、幅広い用途への応用も期待されている。

【共同】外傷などで切れてしまった末梢神経の欠損部分を橋渡しするようにつなぎ、神経の再生を促進する「神経再生誘導チューブ」が治療現場に広がりはじめた。日本の企業が開発し、昨年3月、世界に先駆けて国内で承認された。7月から保険適用となった純国産の医療材料だ。手や指の神経損傷を対象とした臨床試験(治験)では、80%を超える患者で知覚機能が回復。運動神経の再生や、がんの手術で切除した神経の再生など、幅広い用途への応用も期待されている。

【共同】外傷などで切れてしまった末梢神経の欠損部分を橋渡しするようにつなぎ、神経の再生を促進する「神経再生誘導チューブ」が治療現場に広がりはじめた。日本の企業が開発し、昨年3月、世界に先駆けて国内で承認された。7月から保険適用となった純国産の医療材料だ。手や指の神経損傷を対象とした臨床試験(治験)では、80%を超える患者で知覚機能が回復。運動神経の再生や、がんの手術で切除した神経の再生など、幅広い用途への応用も期待されている。

【共同】外傷などで切れてしまった末梢神経の欠損部分を橋渡しするようにつなぎ、神経の再生を促進する「神経再生誘導チューブ」が治療現場に広がりはじめた。日本の企業が開発し、昨年3月、世界に先駆けて国内で承認された。7月から保険適用となった純国産の医療材料だ。手や指の神経損傷を対象とした臨床試験(治験)では、80%を超える患者で知覚機能が回復。運動神経の再生や、がんの手術で切除した神経の再生など、幅広い用途への応用も期待されている。

【共同】外傷などで切れてしまった末梢神経の欠損部分を橋渡しするようにつなぎ、神経の再生を促進する「神経再生誘導チューブ」が治療現場に広がりはじめた。日本の企業が開発し、昨年3月、世界に先駆けて国内で承認された。7月から保険適用となった純国産の医療材料だ。手や指の神経損傷を対象とした臨床試験(治験)では、80%を超える患者で知覚機能が回復。運動神経の再生や、がんの手術で切除した神経の再生など、幅広い用途への応用も期待されている。

## 中2の息子 原因は器質的異常か機能性か

### 腹痛は甲状腺に原因？

福井県立病院小児科医長 岩井和之医師

Q 中学2年生の息子は、中学入学後から度々腹痛を訴えるようになり、いろいろな治療に試みましたが、原因が通いません。最近、甲状腺の病気が腹痛に関係する場合もあると聞き、甲状腺を診察して、甲状腺の病気が原因かどうかの診察科を受診してください。甲状腺の病気が原因かどうか、教えてください。

器質的疾患は、消化管疾患(逆流性食道炎、胃・十二指腸潰瘍、クローン病、潰瘍性大腸炎)、膵臓疾患(膵炎、膵臓がん)、胆道疾患(胆石症、胆管炎、胆管狭窄症)、泌尿器疾患(尿路結石、腎臓病)、婦人科疾患(月経困難症など)です。器質的疾患は、消化管疾患(逆流性食道炎、胃・十二指腸潰瘍、クローン病、潰瘍性大腸炎)、膵臓疾患(膵炎、膵臓がん)、胆道疾患(胆石症、胆管炎、胆管狭窄症)、泌尿器疾患(尿路結石、腎臓病)、婦人科疾患(月経困難症など)です。

器質的疾患は、消化管疾患(逆流性食道炎、胃・十二指腸潰瘍、クローン病、潰瘍性大腸炎)、膵臓疾患(膵炎、膵臓がん)、胆道疾患(胆石症、胆管炎、胆管狭窄症)、泌尿器疾患(尿路結石、腎臓病)、婦人科疾患(月経困難症など)です。器質的疾患は、消化管疾患(逆流性食道炎、胃・十二指腸潰瘍、クローン病、潰瘍性大腸炎)、膵臓疾患(膵炎、膵臓がん)、胆道疾患(胆石症、胆管炎、胆管狭窄症)、泌尿器疾患(尿路結石、腎臓病)、婦人科疾患(月経困難症など)です。

器質的疾患は、消化管疾患(逆流性食道炎、胃・十二指腸潰瘍、クローン病、潰瘍性大腸炎)、膵臓疾患(膵炎、膵臓がん)、胆道疾患(胆石症、胆管炎、胆管狭窄症)、泌尿器疾患(尿路結石、腎臓病)、婦人科疾患(月経困難症など)です。器質的疾患は、消化管疾患(逆流性食道炎、胃・十二指腸潰瘍、クローン病、潰瘍性大腸炎)、膵臓疾患(膵炎、膵臓がん)、胆道疾患(胆石症、胆管炎、胆管狭窄症)、泌尿器疾患(尿路結石、腎臓病)、婦人科疾患(月経困難症など)です。

器質的疾患は、消化管疾患(逆流性食道炎、胃・十二指腸潰瘍、クローン病、潰瘍性大腸炎)、膵臓疾患(膵炎、膵臓がん)、胆道疾患(胆石症、胆管炎、胆管狭窄症)、泌尿器疾患(尿路結石、腎臓病)、婦人科疾患(月経困難症など)です。器質的疾患は、消化管疾患(逆流性食道炎、胃・十二指腸潰瘍、クローン病、潰瘍性大腸炎)、膵臓疾患(膵炎、膵臓がん)、胆道疾患(胆石症、胆管炎、胆管狭窄症)、泌尿器疾患(尿路結石、腎臓病)、婦人科疾患(月経困難症など)です。

器質的疾患は、消化管疾患(逆流性食道炎、胃・十二指腸潰瘍、クローン病、潰瘍性大腸炎)、膵臓疾患(膵炎、膵臓がん)、胆道疾患(胆石症、胆管炎、胆管狭窄症)、泌尿器疾患(尿路結石、腎臓病)、婦人科疾患(月経困難症など)です。器質的疾患は、消化管疾患(逆流性食道炎、胃・十二指腸潰瘍、クローン病、潰瘍性大腸炎)、膵臓疾患(膵炎、膵臓がん)、胆道疾患(胆石症、胆管炎、胆管狭窄症)、泌尿器疾患(尿路結石、腎臓病)、婦人科疾患(月経困難症など)です。

器質的疾患は、消化管疾患(逆流性食道炎、胃・十二指腸潰瘍、クローン病、潰瘍性大腸炎)、膵臓疾患(膵炎、膵臓がん)、胆道疾患(胆石症、胆管炎、胆管狭窄症)、泌尿器疾患(尿路結石、腎臓病)、婦人科疾患(月経困難症など)です。器質的疾患は、消化管疾患(逆流性食道炎、胃・十二指腸潰瘍、クローン病、潰瘍性大腸炎)、膵臓疾患(膵炎、膵臓がん)、胆道疾患(胆石症、胆管炎、胆管狭窄症)、泌尿器疾患(尿路結石、腎臓病)、婦人科疾患(月経困難症など)です。

器質的疾患は、消化管疾患(逆流性食道炎、胃・十二指腸潰瘍、クローン病、潰瘍性大腸炎)、膵臓疾患(膵炎、膵臓がん)、胆道疾患(胆石症、胆管炎、胆管狭窄症)、泌尿器疾患(尿路結石、腎臓病)、婦人科疾患(月経困難症など)です。器質的疾患は、消化管疾患(逆流性食道炎、胃・十二指腸潰瘍、クローン病、潰瘍性大腸炎)、膵臓疾患(膵炎、膵臓がん)、胆道疾患(胆石症、胆管炎、胆管狭窄症)、泌尿器疾患(尿路結石、腎臓病)、婦人科疾患(月経困難症など)です。

## みんなの健康

### 顎関節の痛みと開口障害 道具使った訓練や手術も

札幌市北大病院高次口腔医療センター准教授山口泰彦医師

Q 63歳女性。3年前から顎(あご)の関節の痛みがあります。会話をしているときに口を開けるとき、口を開けると、あごが曲がって痛く、指が3本も入らなくなりました。今は歯科で教わったあごのストレッチで対処していますが、どんな治療があるのでしょうか、どこにかかればよいのでしょうか。回答 顎関節の痛みが、口を開けると、あごが曲がって痛く、指が3本も入らなくなりました。今は歯科で教わったあごのストレッチで対処していますが、どんな治療があるのでしょうか、どこにかかればよいのでしょうか。

顎関節の痛みが、口を開けると、あごが曲がって痛く、指が3本も入らなくなりました。今は歯科で教わったあごのストレッチで対処していますが、どんな治療があるのでしょうか、どこにかかればよいのでしょうか。

顎関節の痛みが、口を開けると、あごが曲がって痛く、指が3本も入らなくなりました。今は歯科で教わったあごのストレッチで対処していますが、どんな治療があるのでしょうか、どこにかかればよいのでしょうか。

顎関節の痛みが、口を開けると、あごが曲がって痛く、指が3本も入らなくなりました。今は歯科で教わったあごのストレッチで対処していますが、どんな治療があるのでしょうか、どこにかかればよいのでしょうか。

顎関節の痛みが、口を開けると、あごが曲がって痛く、指が3本も入らなくなりました。今は歯科で教わったあごのストレッチで対処していますが、どんな治療があるのでしょうか、どこにかかればよいのでしょうか。

顎関節の痛みが、口を開けると、あごが曲がって痛く、指が3本も入らなくなりました。今は歯科で教わったあごのストレッチで対処していますが、どんな治療があるのでしょうか、どこにかかればよいのでしょうか。

### がんになるほくら、検査法は

札幌市大通じゅんぽ皮膚科神保孝一医師

Q 73歳女性。数年前から背中から背中にかけて、黒い色素性のシミ(色素性痣)が広がっています。これは、がんになるほくら、検査法は、どうすればよいのでしょうか。回答 色素性痣は、皮膚がんの前駆症状の一つです。色素性痣が増えたり、大きくなったり、色が変わったり、出血したり、かゆみを感じたりする場合は、皮膚科を受診してください。

色素性痣は、皮膚がんの前駆症状の一つです。色素性痣が増えたり、大きくなったり、色が変わったり、出血したり、かゆみを感じたりする場合は、皮膚科を受診してください。

色素性痣は、皮膚がんの前駆症状の一つです。色素性痣が増えたり、大きくなったり、色が変わったり、出血したり、かゆみを感じたりする場合は、皮膚科を受診してください。

色素性痣は、皮膚がんの前駆症状の一つです。色素性痣が増えたり、大きくなったり、色が変わったり、出血したり、かゆみを感じたりする場合は、皮膚科を受診してください。

色素性痣は、皮膚がんの前駆症状の一つです。色素性痣が増えたり、大きくなったり、色が変わったり、出血したり、かゆみを感じたりする場合は、皮膚科を受診してください。

色素性痣は、皮膚がんの前駆症状の一つです。色素性痣が増えたり、大きくなったり、色が変わったり、出血したり、かゆみを感じたりする場合は、皮膚科を受診してください。

### 将王戦七番勝負 第15期 第6局

【第2譜】(先七段 阿部 (3勝7敗) 後三冠 羽生 善治 (2勝3敗))

### 将王戦七番勝負 第15期 第6局

【第3譜】(先七段 阿部 (3勝7敗) 後三冠 羽生 善治 (2勝3敗))

### 将王戦七番勝負 第15期 第6局

【第4譜】(先七段 阿部 (3勝7敗) 後三冠 羽生 善治 (2勝3敗))

### 将王戦七番勝負 第15期 第6局

【第5譜】(先七段 阿部 (3勝7敗) 後三冠 羽生 善治 (2勝3敗))

# 命大切に生きて 限りある

## 娘失い見えたケア

### 末期がん患者担当の看護師 川野淳子さん

短い手紙だけ伝えたい。あなたの側に寄り添って、限りある命。大切に生きてください。大分県佐伯市の病院で末期がん患者の緩和ケア病棟に勤務する看護師川野淳子さん(52)が、亡くなった患者の遺族に必ず手紙を書く。「悲しみは癒えないでしょうが、つらいときは声を掛けたい。4月末、夫を失った妻にも出した。悲しみ、喪失感、孤独。遺族を包むりきれなさに思いをはせ、支え続ける。(西日本新聞)



緩和ケア病棟で男性患者の手を取り、声を掛ける川野淳子さん

2010年3月12日の出来事。一つは、川野さん(当時)が15歳の次女、時江さんを突然死で失った。川野さんは当時33歳、高2生で「先生、お父さんが死ぬまで、お母さんが泣いてくださいますように」と願った。川野さんは「死の瞬間、倒れたまま、川野さんの必死の叫びが聞こえないまま、目を見開き、倒れたままの姿で発見された。川野さんの必死の叫びが聞こえないまま、目を見開き、倒れたままの姿で発見された。川野さんの必死の叫びが聞こえないまま、目を見開き、倒れたままの姿で発見された。」

「お父さん、お母さん、お姉さん、お兄さん、みんな、生きていてほしい。お願いです。」と涙を流しながら、川野さんは手紙を書き続けた。手紙の内容は、患者さんの名前、年齢、病状、そして「お父さん、お母さん、お姉さん、お兄さん、みんな、生きていてほしい。お願いです。」という一言。川野さんは「手紙を書くことで、自分自身も癒えていく気がする。患者さんの命を大切に生きてほしいと願っています。」

少年院のいま 親子の絆 心をこまやかに再構築  
「どれだけ迷惑を掛けようか、分かってるの？」と泣きながら、川野さんは手紙を書いた。その手紙は、川野さんの母に届いた。母は「お父さん、お母さん、お姉さん、お兄さん、みんな、生きていてほしい。お願いです。」と涙を流しながら、川野さんの手紙を読み、涙を流した。川野さんは「母の手紙が、私の心の支えになりました。母の手紙が、私の心の支えになりました。」

「昨日午後4時29分から6時48分まで、娘と面会した。友達が電話で話を聞いてくれた。娘の前にはラジオで音楽を聴いた。最後の夕食のメニューは、ピザ4枚、魚の揚げ物、ジュース。娘の前にはラジオで音楽を聴いた。最後の夕食のメニューは、ピザ4枚、魚の揚げ物、ジュース。」

「昨日午後4時29分から6時48分まで、娘と面会した。友達が電話で話を聞いてくれた。娘の前にはラジオで音楽を聴いた。最後の夕食のメニューは、ピザ4枚、魚の揚げ物、ジュース。娘の前にはラジオで音楽を聴いた。最後の夕食のメニューは、ピザ4枚、魚の揚げ物、ジュース。」

「昨日午後4時29分から6時48分まで、娘と面会した。友達が電話で話を聞いてくれた。娘の前にはラジオで音楽を聴いた。最後の夕食のメニューは、ピザ4枚、魚の揚げ物、ジュース。娘の前にはラジオで音楽を聴いた。最後の夕食のメニューは、ピザ4枚、魚の揚げ物、ジュース。」

## 究極の刑、透明性の確保を

スティーン・スミス元死刑執行官(46)が生前犯した罪は「嫌悪や非難を超えた罪は厳しく罰せよ」という。元死刑執行官のスティーン・スミスは、生前「嫌悪や非難を超えた罪は厳しく罰せよ」という言葉を残している。元死刑執行官のスティーン・スミスは、生前「嫌悪や非難を超えた罪は厳しく罰せよ」という言葉を残している。

「昨日午後4時29分から6時48分まで、娘と面会した。友達が電話で話を聞いてくれた。娘の前にはラジオで音楽を聴いた。最後の夕食のメニューは、ピザ4枚、魚の揚げ物、ジュース。娘の前にはラジオで音楽を聴いた。最後の夕食のメニューは、ピザ4枚、魚の揚げ物、ジュース。」

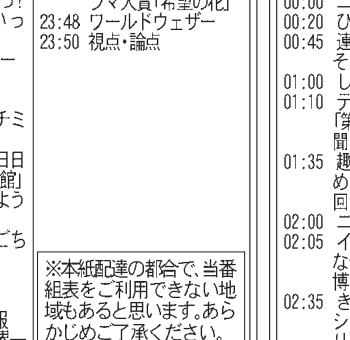
「昨日午後4時29分から6時48分まで、娘と面会した。友達が電話で話を聞いてくれた。娘の前にはラジオで音楽を聴いた。最後の夕食のメニューは、ピザ4枚、魚の揚げ物、ジュース。娘の前にはラジオで音楽を聴いた。最後の夕食のメニューは、ピザ4枚、魚の揚げ物、ジュース。」

「昨日午後4時29分から6時48分まで、娘と面会した。友達が電話で話を聞いてくれた。娘の前にはラジオで音楽を聴いた。最後の夕食のメニューは、ピザ4枚、魚の揚げ物、ジュース。娘の前にはラジオで音楽を聴いた。最後の夕食のメニューは、ピザ4枚、魚の揚げ物、ジュース。」

「昨日午後4時29分から6時48分まで、娘と面会した。友達が電話で話を聞いてくれた。娘の前にはラジオで音楽を聴いた。最後の夕食のメニューは、ピザ4枚、魚の揚げ物、ジュース。娘の前にはラジオで音楽を聴いた。最後の夕食のメニューは、ピザ4枚、魚の揚げ物、ジュース。」

「昨日午後4時29分から6時48分まで、娘と面会した。友達が電話で話を聞いてくれた。娘の前にはラジオで音楽を聴いた。最後の夕食のメニューは、ピザ4枚、魚の揚げ物、ジュース。娘の前にはラジオで音楽を聴いた。最後の夕食のメニューは、ピザ4枚、魚の揚げ物、ジュース。」

「昨日午後4時29分から6時48分まで、娘と面会した。友達が電話で話を聞いてくれた。娘の前にはラジオで音楽を聴いた。最後の夕食のメニューは、ピザ4枚、魚の揚げ物、ジュース。娘の前にはラジオで音楽を聴いた。最後の夕食のメニューは、ピザ4枚、魚の揚げ物、ジュース。」



スーパー牧草の栽培実験

スーパー牧草、温暖化防ぐ 根からガス抑制物質  
「共同」化学肥料から放出される温室効果ガス... 肥料の成分が温室効果ガスを発生させる... 根から抑制物質を出す... 温暖化を防ぐ... 根から抑制物質を出す...

「共同」化学肥料から放出される温室効果ガス... 肥料の成分が温室効果ガスを発生させる... 根から抑制物質を出す... 温暖化を防ぐ... 根から抑制物質を出す... 温暖化を防ぐ... 根から抑制物質を出す...

「共同」化学肥料から放出される温室効果ガス... 肥料の成分が温室効果ガスを発生させる... 根から抑制物質を出す... 温暖化を防ぐ... 根から抑制物質を出す... 温暖化を防ぐ... 根から抑制物質を出す...

「共同」化学肥料から放出される温室効果ガス... 肥料の成分が温室効果ガスを発生させる... 根から抑制物質を出す... 温暖化を防ぐ... 根から抑制物質を出す... 温暖化を防ぐ... 根から抑制物質を出す...

「昨日午後4時29分から6時48分まで、娘と面会した。友達が電話で話を聞いてくれた。娘の前にはラジオで音楽を聴いた。最後の夕食のメニューは、ピザ4枚、魚の揚げ物、ジュース。娘の前にはラジオで音楽を聴いた。最後の夕食のメニューは、ピザ4枚、魚の揚げ物、ジュース。」

「昨日午後4時29分から6時48分まで、娘と面会した。友達が電話で話を聞いてくれた。娘の前にはラジオで音楽を聴いた。最後の夕食のメニューは、ピザ4枚、魚の揚げ物、ジュース。娘の前にはラジオで音楽を聴いた。最後の夕食のメニューは、ピザ4枚、魚の揚げ物、ジュース。」

「昨日午後4時29分から6時48分まで、娘と面会した。友達が電話で話を聞いてくれた。娘の前にはラジオで音楽を聴いた。最後の夕食のメニューは、ピザ4枚、魚の揚げ物、ジュース。娘の前にはラジオで音楽を聴いた。最後の夕食のメニューは、ピザ4枚、魚の揚げ物、ジュース。」

「昨日午後4時29分から6時48分まで、娘と面会した。友達が電話で話を聞いてくれた。娘の前にはラジオで音楽を聴いた。最後の夕食のメニューは、ピザ4枚、魚の揚げ物、ジュース。娘の前にはラジオで音楽を聴いた。最後の夕食のメニューは、ピザ4枚、魚の揚げ物、ジュース。」

「昨日午後4時29分から6時48分まで、娘と面会した。友達が電話で話を聞いてくれた。娘の前にはラジオで音楽を聴いた。最後の夕食のメニューは、ピザ4枚、魚の揚げ物、ジュース。娘の前にはラジオで音楽を聴いた。最後の夕食のメニューは、ピザ4枚、魚の揚げ物、ジュース。」

00:00	ニュース	00:25	きょうの料理「春色シラヤ」	08:44	ワールドウェザー	14:55	スイーツかんきつ〜ミカン、ポカン〜	22:55	の街〜ベイサイド・サンセバスティアン	09:00	ニュースウオッチ 9	14:25	名曲アルバム	20:15	あさイチ
00:20	サラマシ「第3シリーズ」	01:00	00:00	08:45	5分!花火あけました!	15:00	きょうの料理ビギナーズ	23:00	NKプレミア	09:15	歴史秘話ヒストリア	14:40	時局「春から育てる」	21:55	みんなの体操
00:45	連続テレビ小説「ごちそうさん」	01:30	00:25	08:50	ワールドウェザー	15:15	新日本地図「北海道野付半島」	23:05	NKプレミア	09:30	歴史秘話ヒストリア	14:55	きょうの料理「爆発」	22:00	NKニュース
01:00	01:00	01:35	00:30	08:55	ワールドウェザー	15:30	15:59	22:55	09:45	14:30	歴史秘話ヒストリア	15:00	めざせ!グランドマスター「ジビエ」	22:05	おはよう日本
01:10	01:10	01:35	00:35	09:00	ワールドウェザー	15:45	16:01	23:10	09:55	14:40	歴史秘話ヒストリア	15:15	ワールドウェザー	22:10	おはよう日本
01:30	01:30	01:35	00:40	09:05	ワールドウェザー	16:16	16:16	23:15	10:00	14:55	歴史秘話ヒストリア	15:30	めざせ!グランドマスター「おはよう」	22:15	おはよう日本
01:35	01:35	01:40	00:45	09:10	ワールドウェザー	16:31	16:31	23:20	10:05	15:00	歴史秘話ヒストリア	15:45	めざせ!グランドマスター「おはよう」	22:20	おはよう日本
01:40	01:40	01:45	00:50	09:15	ワールドウェザー	16:46	16:46	23:25	10:10	15:05	歴史秘話ヒストリア	16:00	めざせ!グランドマスター「おはよう」	22:25	おはよう日本
01:45	01:45	01:50	00:55	09:20	ワールドウェザー	17:01	17:01	23:30	10:15	15:10	歴史秘話ヒストリア	16:15	めざせ!グランドマスター「おはよう」	22:30	おはよう日本
01:50	01:50	01:55	01:00	09:25	ワールドウェザー	17:16	17:16	23:35	10:20	15:15	歴史秘話ヒストリア	16:30	めざせ!グランドマスター「おはよう」	22:35	おはよう日本

※本紙の都合で、当番組表と異なる場合があります。あらかじめご了承ください。

00:00	ニュース	03:00	ニュース	09:00	ニュース	14:25	名曲アルバム	20:15	あさイチ
00:20	サラマシ「第3シリーズ」	03:10	ニュース	09:15	歴史秘話ヒストリア	14:40	時局「春から育てる」	21:55	みんなの体操
00:45	連続テレビ小説「ごちそうさん」	03:20	ニュース	09:30	歴史秘話ヒストリア	14:55	きょうの料理「爆発」	22:00	NKニュース
01:00	01:00	03:30	03:30	09:45	歴史秘話ヒストリア	15:00	めざせ!グランドマスター「ジビエ」	22:05	おはよう日本
01:10	01:10	03:40	03:40	09:55	歴史秘話ヒストリア	15:15	ワールドウェザー	22:10	おはよう日本
01:30	01:30	03:50	03:50	10:00	歴史秘話ヒストリア	15:30	めざせ!グランドマスター「おはよう」	22:15	おはよう日本
01:35	01:35	04:00	04:00	10:05	歴史秘話ヒストリア	15:45	めざせ!グランドマスター「おはよう」	22:20	おはよう日本
01:40	01:40	04:10	04:10	10:10	歴史秘話ヒストリア	16:00	めざせ!グランドマスター「おはよう」	22:25	おはよう日本
01:45	01:45	04:20	04:20	10:15	歴史秘話ヒストリア	16:15	めざせ!グランドマスター「おはよう」	22:30	おはよう日本
01:50	01:50	04:30	04:30	10:20	歴史秘話ヒストリア	16:30	めざせ!グランドマスター「おはよう」	22:35	おはよう日本
01:55	01:55	04:40	04:40	10:25	歴史秘話ヒストリア	16:45	めざせ!グランドマスター「おはよう」	22:40	おはよう日本

※本紙の都合で、当番組表と異なる場合があります。あらかじめご了承ください。

00:00	ニュース	03:00	ニュース	09:00	ニュース	14:25	名曲アルバム	20:15	あさイチ
00:20	サラマシ「第3シリーズ」	03:10	ニュース	09:15	歴史秘話ヒストリア	14:40	時局「春から育てる」	21:55	みんなの体操
00:45	連続テレビ小説「ごちそうさん」	03:20	ニュース	09:30	歴史秘話ヒストリア	14:55	きょうの料理「爆発」	22:00	NKニュース
01:00	01:00	03:30	03:30	09:45	歴史秘話ヒストリア	15:00	めざせ!グランドマスター「ジビエ」	22:05	おはよう日本
01:10	01:10	03:40	03:40	09:55	歴史秘話ヒストリア	15:15	ワールドウェザー	22:10	おはよう日本
01:30	01:30	03:50	03:50	10:00	歴史秘話ヒストリア	15:30	めざせ!グランドマスター「おはよう」	22:15	おはよう日本
01:35	01:35	04:00	04:00	10:05	歴史秘話ヒストリア	15:45	めざせ!グランドマスター「おはよう」	22:20	おはよう日本
01:40	01:40	04:10	04:10	10:10	歴史秘話ヒストリア	16:00	めざせ!グランドマスター「おはよう」	22:25	おはよう日本
01:45	01:45	04:20	04:20	10:15	歴史秘話ヒストリア	16:15	めざせ!グランドマスター「おはよう」	22:30	おはよう日本
01:50	01:50	04:30	04:30	10:20	歴史秘話ヒストリア	16:30	めざせ!グランドマスター「おはよう」	22:35	おはよう日本
01:55	01:55	04:40	04:40	10:25	歴史秘話ヒストリア	16:45	めざせ!グランドマスター「おはよう」	22:40	おはよう日本

※本紙の都合で、当番組表と異なる場合があります。あらかじめご了承ください。

# 31都県で保険料アップ

## 後期高齢者医療、4月から負担軽減策で伸び小幅

### 負担軽減策で伸び小幅

【共同】75歳以上が加入する後期高齢者医療制度で、4月から2年間の1人当たり平均保険料が、31都県で現行より上昇の見込みであることが5日、共同通信の集計で分かった。一方、16道府県では低下する。前回の保険料改定(2012・13年度分)では岩手県を除いて平均額がアップした。しかし、14・15年度分の今期改定では、政府が低所得者向け負担軽減策を4月から拡充するため、平均額の低下が16道府県に広がった。上昇となる31都県でも大半で小幅な伸びにとどまる。

ただ消費税増税や年金減額などが重なり、高齢者世帯の家計は圧迫されることになりそう。保険料が上がるのは、高齢化の進行や医療技術の高度化で75歳以上の医療費が膨らんでいることが主な要因。財政安定のための基金の活用などで保険料上昇を抑え込んでいるが、それも限界に近づきつつある。

集計では、平均の年間保険料が最も高いのは東京都の9万7087円で、4107円増。所得水準が高く、平均額を押し上げた。最低は秋田県の3万8457円で1371円減。1人当たり医療費と所得水準がほぼ同等となり、低所得者には負担軽減策がある。収入が基礎年金のみの単身世帯では年3500円と最も大きく、年4033円の引き上げ。東日本大震災の影響で低下した所得水準の回復が原因とみられる。減少率は石川県の4%が最大で、年2560円安くなる。

後期高齢者医療は都道府県単位の広域連合が運営し、2年おきに保険料を改定。都道府県間の医療費の差が保険料の差に



後期高齢者の医療被保険者証

## 「通貨に該当しない」ビットコイン、課税方針

【共同】政府は7日、インターネット上の仮想通貨ビットコインが「通貨に該当しない」とする公式見解を閣議決定した。相場が変動する金などの貴金属と同様に「モノ」として扱う。課税要件を満たせば所得税や消費税の対象とする。銀行は取引の仲介や通貨との交換、口座の開設はできないとした。政府の見解は、民主党

## トヨタ、ベア3千円台検討

【共同】トヨタ自動車(ベア)に相当する賃金改善分を、2014年春闘で、労働組合員平均で月額3千円台とする方向で検討していることが5日分かった。労組は要求通り4千円の獲得を目指しており、12日の集中交渉日に改めてベアは満額回答が可能かどうか協議を進める。

日産自動車は、ベアに当たる賃金改善分3500円の要求に満額で回答する方針だ。日立製作所



トヨタ自動車本館

電機6社は千〜2千円

【共同】政府は7日、インターネット上の仮想通貨ビットコインが「通貨に該当しない」とする公式見解を閣議決定した。相場が変動する金などの貴金属と同様に「モノ」として扱う。課税要件を満たせば所得税や消費税の対象とする。銀行は取引の仲介や通貨との交換、口座の開設はできないとした。政府の見解は、民主党

【共同】深海に生息し「幻の巨大魚」ともいわれるリュウグウノツカイ

【共同】文部省唱歌「春の小川」に歌われ、現在地下排水溝に取込まれている流石の清流



田淵川、新宿御苑にある池を起点に競泳場の正面玄関下を通り、渋谷駅の手前を宇田川と合流して渋谷川となる。

【共同】文部省唱歌「春の小川」に歌われ、現在地下排水溝に取込まれている流石の清流

【共同】文部省唱歌「春の小川」に歌われ、現在地下排水溝に取込まれている流石の清流

【共同】文部省唱歌「春の小川」に歌われ、現在地下排水溝に取込まれている流石の清流

【共同】文部省唱歌「春の小川」に歌われ、現在地下排水溝に取込まれている流石の清流

【共同】文部省唱歌「春の小川」に歌われ、現在地下排水溝に取込まれている流石の清流

【共同】文部省唱歌「春の小川」に歌われ、現在地下排水溝に取込まれている流石の清流

【共同】文部省唱歌「春の小川」に歌われ、現在地下排水溝に取込まれている流石の清流

【共同】文部省唱歌「春の小川」に歌われ、現在地下排水溝に取込まれている流石の清流

【共同】文部省唱歌「春の小川」に歌われ、現在地下排水溝に取込まれている流石の清流

**Shiatsu 指圧・整体・鍼灸**  
腰痛ヒザの痛み、首の痛み、坐骨神経の痛み、エスポロン  
**Prof. Minoru Kohakura**  
日本製靴の中敷  
大津スポーツのインソールの代理販売しています。  
Tel: 3251-2210 / 3262-0835  
Av. Paulista, 509 - Sala 7 (メトロ・ブリガデイロ近く)

**ALUGA-SE 貸します**  
**SOBRADO (COML. OU RESID.)**  
Rua Pitangueiras nº90 - 1 vaga  
90m do Metrô PRAÇA DA ÁRVORE  
R\$ 3000,00 tel:(11) 99944-2185

**BANCO SUMITOMO MITSUI BRASILEIRO S.A.**  
みんなで止めよう温暖化  
チーム・マイナス6% www.team-6.jp

**KAMP**  
(11) 3106-8759  
(11) 985-419-502  
**日本の年金の調査と受給 遺産相続・恩給・公証翻訳**  
Av. Liberdade 21, 10º andar, Sala 1012  
地下鉄リベルダーデ駅より徒歩すぐ  
Próximo ao metrô LIBERDADE  
営業時間: 1:30pm ~ 6:00pm

**ASSEMBLEIA GERAL ORDINÁRIA OSAKA NANIKAI KAI**  
Rua Domingos de Morais, 1581 - São Paulo  
Data: 16/03/2014 - 1ª chamada 13h30 / 2ª chamada 14h00  
Relatório da Diretoria, da Tesouraria, Contas do ano 2013, Proposta de Atividades para 2014, Eleição de Presidente, vice-Presidentes, Tesoureiro e Outros Assuntos.  
**大阪なにわ会 定期総会のお知らせ**  
【日時】3月16日 午後1時半 (第1招集) 午後2時 (第2招集)  
【議題】2013年度事業報告、会計報告及び承認 2014年度事業計画 新会長、副会長、会計理事の選挙 その他  
Convocação para a ASSEMBLEIA GERAL ORDINÁRIA 2014 Sociedade Amigos de Tokyo - Tokyo Toyukai  
Ficam os Senhores associados desta entidade, nos termos estatutários, convocados para a Assembleia Geral Ordinária a realizar-se no dia, hora e lugar abaixo discriminados:  
Data: 21 de Março (sexta-feira)  
Hora: 1ª convocação: 18h00 / 2ª convocação: 18h30  
Local: Sede Social Av. Paulista, 807 - 19º andar - conj. 1922 - Cerqueira César - SP  
Ordem do dia:  
1) Aprovação do Relatório de Atividades e do Balanço do Exercício de 2013  
2) Aprovação do Orçamento para o Exercício de 2014  
3) Eleição da Diretoria para o período de 2014 - 2016  
4) Outros Assuntos de Interesse Geral  
São Paulo, 11 de Março de 2014  
Presidente SABURO SAKAWA

**SERRA NEGRA SP** Chalés Hotel Fazenda **SERRA NEGRA SP**  
**VALE DO SOL**  
50人から5000人収容できる各種コンベンションセンター www.valedosol.com.br  
**Reserve Já! SEMANA SANTA / 1º de MAIO**  
10 PISCINAS, 4 AQUECIDAS e COBERTAS, 1 HIDROMASSAGEM  
VISTA PANORÁMICA  
4 Saunas, quadras de: Tênis, Tãboréu, Vôlei, Basquete, Futebol Salão, Campo de Futebol Oficial, 2 Campos de Futebol Infantil, Brinquedoteca, Quadras de Basquete e Vôlei Infantil, Lagos para Pesca, Cavalos, Cinema, Cidade das Crianças, Castelo Infantil, Salões de Estar, Carteador, Leitura, TV e Jogos, Arvorismo, Tirolesa, Paredão de Escalada e Cancha de Bocha.  
Reservas: (11) 4063-1080 - (13) 4062-9400 - (19) 4062-9050 - (21) 4063-9500 - (31) 4063-9500

**小説 日本の水が飲みたい**  
広橋 勝造  
(114)

ジスキ・サウジ

み

しゅうりょう

# スポンサー見つからず終了か

## 在日伯人向け電話健康相談

### 精神疾患発症が多発する中

1996年から17年間、在日ブラジル人のための健康相談を無料電話で受ける活動を行ってきた「ジスキ・サウジ」が今年で活動を終了してしまう可能性があることが分かった。代表理事の宮田ネウザ恵美子さん(47、二世)は本紙の取材に対し、「これまで活動を続けてきた多くのスポンサーが今年度いっぱい降りたため、このままでは活動を終了せざるを得ない状態」と語った。

### 長年の日本生活がストレス?



宮田ネウザ恵美子さん

1995年の阪神淡路大震災時に在日伯人も被災して、コミュニティ全体にもストレスの問題が中心となっており、健康相談や講演活動をはじめ

たのが「ジスキ・サウジ」のきっかけ。後に在日ブラジル総領事館でのコミュニティ審議会の発案で事業化され、言葉の問題を抱え、病院で医師との意思疎通がで

たのが「ジスキ・サウジ」のきっかけ。後に在日ブラジル総領事館でのコミュニティ審議会の発案で事業化され、言葉の問題を抱え、病院で医師との意思疎通がで

## 高知県 片山会長が3期目続投

### 若手起用で世代交代目指す

ブラジル高知県人会(片山アルナルド会長)が2日、聖市内の同会館で「第60回定期総会」を開いた。この日の参加者は30人ほどで先着者が1分間の挨拶が捧げられた後、総会が開始された。

高知県とも連携が取れたからには頑張る。土佐祭りの他にも新しい交流の形を作りたい」と抱負を述べた。



副会長に就任した武田アウグスト氏

高知県とも連携が取れたからには頑張る。土佐祭りの他にも新しい交流の形を作りたい」と抱負を述べた。



副会長に就任した武田アウグスト氏

高知県とも連携が取れたからには頑張る。土佐祭りの他にも新しい交流の形を作りたい」と抱負を述べた。

## USP、慶応がシンポジウム開催

### 両国の法システム学び合う

慶応義塾大学とサンパウロ大学(USP)の両国法学者が学術交流協定に

基づく国際シンポジウム「21世紀における法学の発展」を13、14日、USPの講堂(Largo Sao Francisco, 95, Centro)で開催された。

**岡田・大城不動産 OKADA & OSHIRO IMÓVEIS**

TEL: (11) 3272-9885

okada-oshiroimoveis@nethall.com.br

<b>LIBERDADE APARTAMENTO</b> 2 DORMITÓRIOS, 1 SALA, 1 BANHEIRO, 1 COZINHA, 1 VAGA, ÁREA ÚTIL 58 M² R\$ 535.000,00	<b>LIBERDADE KITCH REFORMADO</b> 1 DORMITÓRIO, 1 BANHEIRO, 1 COZINHA, 1 VAGA COBERTA, ÁREA ÚTIL 30 M² R\$ 260.000,00	<b>ACLIMAÇÃO KITCH</b> 1 SALA, 1 BANHEIRO, 1 COZINHA, SEM VAGA, ÁREA ÚTIL 29 M² R\$ 190.000,00	<b>BRÁS KITCH</b> 1 DORMITÓRIO, 1 SALA, 1 COZINHA, FOGÃO EMBUTIDO, 1 BANHEIRO, S/VAGA, A.U. 31 M² R\$ 230.000,00	<b>CENTRO KITCH</b> PRAÇA DA SE. DORMIT. COM DIVISÓRIA, 1 SALA, 1 BANHEIRO, 1 COZINHA, S/VAGA, A.U. 38 M² R\$ 150.000,00
<b>LIBERDADE - SÉ APARTAMENTO</b> 2 DORMITÓRIOS, 1 SALA, 1 BANHEIRO, 1 COZINHA, SEM VAGA, ÁREA ÚTIL 72 M² R\$ 1.300,00	<b>LIBERDADE CASA</b> 2 DORMITÓRIOS, 1 SALA, 1 BANHEIRO, SEM VAGA, ÁREA ÚTIL 42 M² R\$ 1.000,00	<b>LIBERDADE CASA COML.</b> CASA COMERCIAL, 2 BANHEIROS, SEM VAGA, ÁREA ÚTIL 60 M² R\$ 3.500,00	<b>JARDIM SAÚDE CASA COML.</b> CURSINO, 3 DORMITÓRIOS, 4 BANHEIROS, 1 SALA, 1 COZINHA, VAGA PISCARRAS, A.U. 210 M² R\$ 4.500,00	<b>IPIRANGA SOBRADO</b> SACOMÁ, 3 DORMITÓRIOS, 1 SALA, 2 BANHEIROS, 1 COZINHA, VAGA COBERTA P2, A.U. 175 M² R\$ 2.500,00

・土地、アパートなど売りたい物件のある方は、当社で新聞広告を無料で致しますのでご連絡下さい。  
・当社には、格安投資物件、アパートなど多数ありますので、今すぐご連絡して下さい。

Rua Galvao Bueno, 405  
Liberdade  
Sao Paulo - SP

## 折紙家梅本氏が来伯

### 三重県人会で19日に

折紙家梅本氏が来伯。三重県人会で19日に。折紙家梅本氏は、折紙の文化を伝えることが必要と強調した。

## 大耳小耳

大耳小耳。折紙家梅本氏が来伯。三重県人会で19日に。折紙家梅本氏は、折紙の文化を伝えることが必要と強調した。

## 折紙家梅本氏が来伯

折紙家梅本氏が来伯。三重県人会で19日に。折紙家梅本氏は、折紙の文化を伝えることが必要と強調した。

## 折紙家梅本氏が来伯

折紙家梅本氏が来伯。三重県人会で19日に。折紙家梅本氏は、折紙の文化を伝えることが必要と強調した。

## 折紙家梅本氏が来伯

折紙家梅本氏が来伯。三重県人会で19日に。折紙家梅本氏は、折紙の文化を伝えることが必要と強調した。

**HOTEL MONTE REAL RESORT**

収容人数 6 4 3 2 人のコンベンションセンター

AGUAS DE LINDOIA

Garanta já a Sua Reserva: **SEMANA SANTA / 1º de MAIO**

9 PISCINAS: sendo 02 PISCINAS AQUECIDAS E COBERTAS, 01 PISCINA COBERTA NATURAL e 06 PISCINAS TROPICAIS. Garagens Cobertas, 4 Saunas, 4 Quadras de Tênis, 2 Quadras de Squash, Sala de Ginástica, Quadras de Vôlei, Basquete, Futebol de Salão e Peteca, Salas de: Pebolim, Ping-Pong, Snooker, Carteador, Leitura e Estar, 2 Restaurantes, Bar "Pub-Ingles", Equipe de Recreação, Playground, Música ao Vivo, Apartamentos c/ instalações completas, Vista Panorâmica da Praça projetada por Burle Max.

A NOVA OPÇÃO DE AGUAS DE LINDOIA - SP

RES.: S.PAULO TEL: (11) 4063-7481 - ÁGUAS DE LINDOIA (19) 3924-9200 (13) 4062-9347 (21) 4062-7004 (31) 4062-7008 - www.montereal.com.br

**matsubara hotel** 毎週日曜日  
松原ホテル 11時~16時

和食/洋食  
取り揃えて  
お楽しみ  
**ランチ** R\$ 60,00  
食べ放題

Rua Coronel Oscar Porto, 836 - Paraíso  
Fone: (11) 3561-5000 - São Paulo - SP  
www.matsubarahotel.com.br

VENDA em BANCA

# Nikkei Shimbun

ニッケイ新聞

Molhos Maruti:  
para cada receita, um  
molho especial.

MARUITI  
www.maruti.com.br

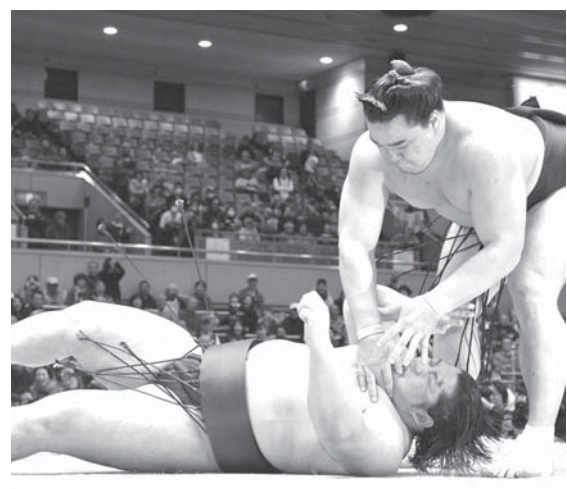
ANO XVII - Nº 3969

SÃO PAULO, TERÇA-FEIRA, 11 DE MARÇO DE 2014

R\$ 3,50

## 全裸明け日馬遠藤に完勝

### 綱とり鶴竜は2連勝



日馬富士がすくい投げで遠藤を下す

【共同】大相撲春場所2日目(10日・大阪市ポデメーカ1コロシアム)全休明けの綱とり日馬富士は横綱初挑戦のホーリブ遠藤を豪快なすくい投げで下して2連勝とした。遠藤は2連敗。初の綱とりの大関鶴竜も小結松風山を危なげなくはたき込んで連勝進出となった。

横綱白鵬は玉鷲を引き落とし、かど番の大関稀勢の里は関脇松風山を辛くもはたき込んで、ともに白星を二つ並べた。大関琴奨菊は小結豊ノ島に寄り切られて早くも土がついた。

### 大相撲春場所

勢の里は関脇松風山を辛くもはたき込んで、ともに白星を二つ並べた。大関琴奨菊は小結豊ノ島に寄り切られて早くも土がついた。	二日目勝負Ⅱ中入り後	玉鷲	寄り切り	鏡	桜
		貴ノ岩	寄り倒し	天鏡	鶴
		貴ノ山	寄り出し	里	龍
		千代丸	突き出し	東	龍
		常幸龍	寄り切り	佐田	富
		大砂嵐	上手投げ	妙義	龍
		徳勝龍	寄り切り	照富	士
		宝富士	寄り切り	北太	樹
		旭大鵬	下手投げ	臥牙	丸
			臥牙丸		

## 狩野が2冠、森井は2位

### 長野以来の金、銀

【ソチ共】ソチ冬季パラリンピックは9日、ロシア南部のソチで行われ、アルペンスキー男子スキー1人乗りの狩野亮(27)とマルハン(27)が2連覇を果たして2冠となり、日本選手団主将の森井大輝(33)と富士通セメコンダクター(33)の銀メダルに輝いた。冬季パラリンピックの同じ種目で日本勢が1、2位と



王者の風格が漂っている。歴史上に名を刻む王者の風格が漂っている。

アルペンスキー、男子滑降で2冠を達成し、喜ぶ日馬富士(左)と鶴竜(右)。

【共同】ラグビーの日本選手権最終日は9日、東京・国立競技場で決勝が行われ、トップリーグ(TL)王者のパナニックが30-21で東芝を破って4年ぶり4度目の優勝を果たし、チーム初の2冠を達成した。前半は10-14で折り返したパナニックは、後半6分にSOPバーズの前線からCTB林がトライを奪って逆転。21分にもトライを追加した。7年ぶりの優勝を狙った東芝は後半23分に主将のフランカー、リッチのトライなどで追いつけたが届かなかった。ラグビーの2019年ワールドカップ(W杯)や20年東京五輪に向けて改築工事のため、現在の国立競技場では最後の日本選手権となった。

浮かべた。滑降とも高速度と呼ばれる2冠目を制し、歴史に名を刻んだ。

ジャンプを伴う急斜面を勝利につなげた。他の選手が転倒を避けるため迂回するコース取りの中、コーチの指示通りに正面から入り、15メートルほど飛んだ。「着地の高さなど手を加えた。

### 大相撲春場所

初2	○	西馬	○	初2	○	西馬	○
初3	○	日馬	○	初3	○	日馬	○
初4	○	鶴竜	○	初4	○	鶴竜	○
初5	○	松風	○	初5	○	松風	○
初6	○	琴奨	○	初6	○	琴奨	○
初7	○	豊ノ島	○	初7	○	豊ノ島	○
初8	○	大関	○	初8	○	大関	○
初9	○	関脇	○	初9	○	関脇	○
初10	○	小結	○	初10	○	小結	○
初11	○	前頭	○	初11	○	前頭	○
初12	○	幕下	○	初12	○	幕下	○
初13	○	十両	○	初13	○	十両	○
初14	○	幕下	○	初14	○	幕下	○
初15	○	十両	○	初15	○	十両	○
初16	○	幕下	○	初16	○	幕下	○

### プロ野球

#### 勝負強き印象付ける

【共同】やや強めの寒風にも乗り、打球は左翼後方の場外に消えた。巨人の新人捕手 小林(日本生命)が3-1の八回無死満塁で逆転本塁打を放った。勝負強さを強烈に印象付ける一発。それでも端正な顔立ちのドラフト1位は「みんながつてくれた流れにうまく乗れた」と謙虚に言った。

守備から途中出場し、自身の1打席目の初球に投じられた高めの速球を振っていった。「積極的にいけたことで、たまたま本塁打になった」と言葉は控えめでも、好機で物おじしない強い気持ちこそが、24歳のルーキーの長所だ。

8日にオープン戦初安打を含む2安打2打点をマークし、これで3戦連続安打。課題と思われた打撃でもアピルする姿に、原監督は「非常に勝負強い。オープン戦とは違い、ああいう打撃ができることに大きな可能性を感じる」と目を細めた。

目標の開幕1軍入りへ、少しずつだが着実に歩みを進めている。

Honda Daitan Uma empresa do Grupo Remaza

www.Daitan.com.br

Neste final de semana venha para a Daitan e consulte as Melhores Ofertas!

Honda Civic LXR e EXR 14/14

Toda Linha Honda FIT 14/14

Toda Linha Honda City 14/14

60% de entrada  
**0,49% 24X**

60% de entrada  
**Taxa ZERO 24X**

50% de entrada  
**ZERO 24X**

50% de entrada  
**Taxa ZERO 24X**

Consórcio Nacional Honda

7 contemplações mensais:

mensais a partir de **R\$ 578,**

JABAQUARA 11 5591 0140 Av. Jabaquara, 2371

facebook.com/Honda-Daitan  
twitter.com/Honda\_Daitan  
youtube.com/Daitanweb

Civic LXR 14/14 e EXR 14/14 com entr. de 60% e saldo em 24x. Encargos: 0,49% a.m. e 6,04% a.a. Taxa zero, com entr. de 50% e saldo em 24x sem juros para Fit CX AT e MT e 60% de entr. para o restante da linha Fit. Taxa zero com entr. de 40% para City Sport 14/14 e City DX MT 14/14 e 50% de entr. para City LX 14/14 e EX. TC e IOF não incluso. (10 unidades em estoque para cada veículo Nacional). Honda Accord V6 13/14 com entrada de 50% e saldo em 24x sem juros. Encargos: 0% a.m. e 0% a.a. (3 unidades em estoque). Plano master consórcio CNH 72 parcelas de 578,00., para carta de crédito de R\$ 35.118, referente a 85% do valor de um Fit LX Mecanico 0km. Promoção válida até 08/03/14.

Respeite os limites de velocidade.